

[Administration et gouvernance](#)

# Sénat

Les procès-verbaux des réunions seront bilingues dans ce sens que les interventions et les propositions y seront apportées dans la langue où elles ont été faites.

## Procès-verbal - le lundi 12 septembre 2011 à 15 h

UNIVERSITÉ D'OTTAWA \*\*\* UNIVERSITY OF OTTAWA

### PROCÈS-VERBAL

de la première réunion de l'année 2011-2012 du

### SÉNAT

La réunion a lieu le lundi 12 septembre 2011 à 15 heures à la pièce 140 du 90 Université.

#### PRÉSENCES

A. Asselin, D. Bachand, C. Beauvais, R. Bell, E. Bercier, M.J. Berger, J. Bourdages, J.E. Bradwejn, S. Cloutier, P. Cogan, S. Coulombe, D. Currie, J.H. Currie, D. Davidson, L. de Melo, K. Demasure, B. Dhillon, C.-J. Dubouloz, R. Fournier, L. Garcia, H. Gashoka, N. Gazzola, S. Grammond, R. Grondin, Y. Herry, J. Hickey, F. Houle, F. Julien, C. Laguë, T. Lethbridge, A.G. Lewkowicz, I. Makaryk, V. Mezl, E. Moniz, M. Nemer, S.F. Perry, L. Pietrantonio, M. Power, B. Quigley, A. Reinhartz, J.A. Renken, A. Rock, M. Sang, G. Slater, A. Spatafora, M. Taylor, L. Weir, N. Zorn

#### PERSONNES EXCUSÉES

C. Bellehumeur, S. Blais, J.C. Detellier, R. Feist, B. Feldthusen, T. Giordano, R. Heap, A. Huranchyk, G. Ivanoff, R. Jahae, H. Labelle, S. Lee, S.G. Lévesque, G. Mareschal, Y. Mathieu, M. Mérette, H.T. Mouftah, M-C. Noël, D. Prud'homme, K. Ryc, V. Simon, M. Spence, G. St-Pierre

#### PERSONNE INVITÉE

A. Garant (secrétaire du Comité)

Le recteur préside la réunion.

#### BIENVENUE ET REMERCIEMENTS

Le président souhaite la bienvenue à Rosy Fournier, étudiante de la Faculté des sciences, Nick Gazzola, vice-doyen et secrétaire, Faculté d'éducation, Stephen Lee, professeur, Faculté de médecine, Emilie Moniz, étudiante de la Faculté de droit, Marie-Claude Noël, étudiante de la Faculté des arts, Steve F. Perry, doyen par intérim, Faculté des sciences, Martine Spence, doyenne associée enseignement et recherche et secrétaire, École de

gestion Telfer, et Nick Zorn, étudiant de la Faculté de génie.

Le président remercie Gilles Breton, vice-recteur associé aux études (international) et directeur du Bureau international, Pierre Fortier, professeur, Faculté de médecine, Dave Holmes, vice-doyen aux études et secrétaire, Faculté des sciences de la santé, André Lalonde, doyen, Faculté des sciences, Joanne Leck, doyenne associée aux études et secrétaire, École de gestion Telfer, Catherine M. Lee, professeure, Faculté des sciences sociales et Victor Simon, vice-recteur aux ressources, dont les mandats sont terminés, de leurs contributions aux travaux du Sénat.

## **APPROVAL OF THE AGENDA**

The agenda was approved with modifications. (1 abstention)

## **PROCÈS-VERBAL DE LA DERNIÈRE RÉUNION**

Ce point est reporté à la prochaine réunion.

## **COMITÉ EXÉCUTIF DU SÉNAT : ÉLECTION DE QUATRE MEMBRES**

Sept personnes ont soumis leur candidature au Comité exécutif du Sénat, soit Rosy Fournier, Thierry Giordano, Yves Herry, Joseph Hickey, François Julien, Vasek Mezl et Nicholas Zorn.

Les postulants présents sont invités à faire une courte présentation sur les raisons qui ont motivé leur candidature au Comité exécutif du Sénat. Le doyen par intérim de la Faculté des sciences présente le candidat Thierry Giordano, en l'absence de ce dernier.

Yves Herry est élu au deuxième tour de scrutin pour le 1er poste vacant. François Julien est élu au deuxième tour de scrutin pour le 2ème poste vacant. Rosy Fournier est élue au premier tour de scrutin pour le 3ème poste vacant. Thierry Giordano est élu au premier tour de scrutin pour le 4ème poste vacant.

2011-2012.1 Sur motion dûment proposée et appuyée, il est résolu de nommer Rosy Fournier, Thierry Giordano, Yves Herry, et François Julien au Comité exécutif du Sénat jusqu'au 30 septembre 2014.

## **RAPPORT PRÉLIMINAIRE SUR LES INSCRIPTIONS ET LES ADMISSIONS**

Le registraire présente les faits saillants des inscriptions et des admissions au premier cycle pour les facultés d'accueil et les facultés professionnelles, notant une croissance des demandes d'admissions des étudiants du secondaire de l'Ontario et des étudiants de l'international dans les programmes en anglais et des programmes d'immersion.

Le doyen de la Faculté des études supérieures et postdoctorales présente une mise à jour sur les inscriptions et les admissions aux études supérieures, notant une hausse au nombre de demandes par rapport à l'année dernière, tant au niveau de la maîtrise qu'au doctorat.

## **FACULTÉ DES ÉTUDES SUPÉRIEURES ET POSTDOCTORALES : CRÉATION D'UN PROGRAMME DE MAÎTRISE EN LITTÉRATURES ET CULTURES DU MONDE (2011-GAO-36)**

La Faculté des études supérieures et postdoctorales propose la création d'un programme de maîtrise en littératures et cultures du monde.

2011-2012.2 Sur motion dûment proposée et appuyée, il est résolu d'approuver la création d'un programme de maîtrise en littératures et cultures du monde, conformément à la demande 2011-GAO-36. (2 abstentions)

### **LIGNES DIRECTRICES PORTANT SUR LES ACCOMMODEMENTS SCOLAIRES POUR LES OBSERVANCES RELIGIEUSES (2010-2011 VRAÉ 007)**

La vice-rectrice associée aux études propose la création d'un règlement portant sur les accommodements scolaires pour les observances religieuses.

La vice-rectrice associée aux études apporte une modification à la demande, précisant que les lignes directrices s'appliqueront tant aux étudiants de premier cycle que ceux des cycles supérieurs.

2011-2012.3 Sur motion dûment proposée et appuyée, et sur la recommandation du Conseil des études du premier cycle, il est résolu d'approuver la création d'un règlement portant sur les accommodements scolaires pour les observances religieuses, conformément à la demande 2010-2011 VRAÉ 07, avec la modification demandée. (1 contre, 7 abstentions)

The President left the meeting. The Vice-President, Academic and Provost, chaired the remainder of the meeting.

### **MOTION ON ACADEMIC AMNESTY**

A student senator tabled a motion to grant academic accommodations to facilitate student participation in the provincial election taking place on October 6th, 2011. (N. Zorn and J. Hickey)

A discussion ensued on the proposed motion, at the end of which it was proposed to delete the last paragraph and to amend the sixth paragraph as follows: (N. Zorn and C. Beauvais)

***BE IT RESOLVED*** that no student shall be penalized for missing a class on October 6th, 2011. This does not include missing an exam or an assignment.

2011-2012.4 On motion duly made, seconded and carried, it was resolved to approve the motion to grant academic accommodations to facilitate student participation in the provincial election taking place on October 6th, 2011, with the proposed modifications. (4 against, 7 abstentions)

### **COMMITTEE ON ACADEMIC PLANNING: APPOINTMENT OF TWO STUDENT SENATORS**

Only Rosy Fournier and Brenna Quigley submitted their candidacies to the Committee on Academic Planning. They were elected by acclamation.

2011-2012.5 On motion duly made, seconded and carried, it was resolved to appoint Rosy Fournier and Brenna Quigley to the Committee on Academic Planning for a term ending on April 30, 2012.

### **COMITÉ DES GRADES HONORIFIQUES : ÉLECTION DE DEUX MEMBRES ÉTUDIANTS**

Il y a deux postes vacants réservés à des étudiants au Comité des grades honorifiques. Une seule candidature a été reçue, celle de Brenna Quigley. Mme Quigley est donc élue par acclamation.

2011-2012.6 Sur motion dûment proposée et appuyée, il est résolu de nommer Brenna Quigley au Comité des grades honorifiques pour un mandat se terminant le 30 avril 2012.

## **COMMISSION PERMANENTE DES AFFAIRES FRANCOPHONES ET DES LANGUES OFFICIELLES : ÉLECTION DE DEUX MEMBRES**

Ce point est reporté à la prochaine réunion.

## **SELECTION COMMITTEE OF THE VICE-PRESIDENT, RESOURCES: ELECTION OF THREE MEMBERS**

Five senators submitted their candidacies for the Selection Committee of the Vice-President, Resources, namely Chantal Beauvais, Sébastien Grammond, Murray Sang, Leslie Weir and Nicholas Zorn. A sixth senator, Joseph Hickey, whose candidacy had been duly submitted, but was not brought before the Senate, requested that he be considered in the election process and sought clarification on the interpretation of the term “level” as stated in the procedure for the Selection Committee, which reads as follows:

*“three Senate members, appointed by the Senate, one of which shall be a student member of Senate registered in a program of study at a level other than that of the member of the Board of Governors”*

The Vice-President, Governance indicated that the term “level” is usually interpreted as differentiating between undergraduate and graduate levels of study, with students at the Master’s and Doctoral levels constituting a single category (graduate).

At the end of the discussion, the Senate voted on the following motion:

*“That the Senate interprets the term level as stated in the procedure for the Selection of a Vice-President as the expression of 3 level of studies, namely undergraduate, master and PhD” (5 in favor)*

The motion being defeated, and the student member of the Board of Governors appointed to the Selection Committee being a graduate student, only the candidacy of Nicholas Zorn, Student Senator at the undergraduate level, was considered. Mr. Zorn is elected by acclamation.

Chantal Beauvais is elected after the third round for the 1st seat. Leslie Weir is elected after the first round for the 2nd seat.

The Vice-President, Governance will ensure that the procedure for the selection of a Vice-President is reworded to clarify the use of the term “level”.

2011-2012.7 On motion duly made, seconded and carried, it was resolved to appoint Chantal Beauvais, Leslie Weir and Nicholas Zorn to the Selection Committee of the Vice-President, Resources.

## **UNIVERSITÉ SAINT-PAUL - PROPOSITION DE NOUVEAUX PROGRAMMES D’ÉTUDES :**

## **CERTIFICAT ET MINEURE EN INTERVENTIONS DE GROUPE ET LEADERSHIP (VRER USP/2011:14)**

Ce point est reporté à la prochaine réunion.

## **MOTION SUR LES RÈGLES DE PROCÉDURE**

Ce point est reporté à la prochaine réunion.

## **RAPPORT ANNUEL DU COMITÉ DU SÉNAT SUR L'ENSEIGNEMENT ET SON ÉVALUATION**

Ce point est reporté à la prochaine réunion.

## **RAPPORT ANNUEL DE LA COMMISSION PERMANENTE DES AFFAIRES FRANCOPHONES ET DES LANGUES OFFICIELLES**

Ce point est reporté à la prochaine réunion.

## **RAPPORT DU COLLÈGUE UNIVERSITAIRE AU CONSEIL DES UNIVERSITÉS DE L'ONTARIO**

Ce point est reporté à la prochaine réunion.

## **DÉCISIONS DU COMITÉ EXÉCUTIF DU SÉNAT, RÉUNION DU 11 JUILLET 2011**

Ce point est reporté à la prochaine réunion.

La séance est levée à 17 h.

Allan Rock  
PRÉSIDENT

Annie Garant  
SECRÉTAIRE DU COMITÉ

## **Procès-verbaux de réunions par année**

- [2016](#)
- [2015](#)
- [2014](#)
- [2013](#)
- [2012](#)

## **Raccourcis**

- [Comités du Sénat](#)
- [Réunions du Sénat](#)

- [Destination 20/20](#)
- [Salle des médias](#)
- [Cabinet du recteur](#)

© Université d'Ottawa

Dernières modifications : 2009.07.06